

# **Landesbibliothek Oldenburg**

## **Digitalisierung von Drucken**

Sprachwissenschaft. Alt-englische und alt-französische Literatur.  
Glossarien.

- 4313 Plinius des Jüngeren Briefe, übers. und erläutert von Thierfeld. 2 Bde. München 828/30 (fl. 3. 36 fr.)
- 4314 Horazens Briefe übersetzt und erläutert von Wieland, mit dem Originaltext. 2 Bde. 4te Ausg. Epzg. 837. (Thlr. 1. 16 gGr.)
- 4315 ——— Satyren, übers. u. erläutert v. Wieland, nebst d. Originaltext. 2 Bde. Ebd. 819. (Thlr. 1. 16 gGr.)
- 4316 Justinus, Philippische Geschichte, übers. und erläutert von Kolbe. 2 Bde. München 824—28. (fl. 4. 6 fr.)
- 4317 Theophrast's Characterschilderungen, übers. u. erläut. von Hottinger. München 810. gr. 8°. (Thlr. 2.)
- 4318 Reichard, H. G., Erinnerungen, Ueberblicke u. Maximen aus der Staatskunst des Alterthums in Gemälden aus dem städtischen Leben und aus den Geschichten und Verfassungen der Phönizier, Griechen, Karthaginenser u. Römer. Leipzig 829. gr. 8°. (Thlr. 3. 10 Sgr.)
- 4319 Wachsmuth, Wm., Hellenische Alterthumskunde. 2te Aufl. 2 Bände. Halle 846. (Rthlr. 8.)
- 4320 Hoeck, Kreta, Ein Versuch zur Aufhellung der Mythologie und Geschichte, der Religion u. Verfassung dieser Insel, von den ältesten Zeiten bis auf die Römerherrschaft. 3 Bde. m. 1 Karte u. 2 Kupfern. Gött. 823/26. (Thlr. 7. 15 Sgr.)
- 4321 Bojesen, Handbuch der griech. Antiquitäten, übersetzt von Hoffa. Giessen 843.
- 4322 Tittmann, Fr., Wilh., Darstellung der griechischen Staatsverfassungen. Leipzig 822. gr. 8°. (Thlr. 3. 10 Sgr.)
- 4323 Heffter, die Götterdienste auf Rhodus im Alterthum. 3 Hefte. Zerbst 827/33. (Thlr. 1. 18 gg.)
- 4324 Codex inscriptionum romanarum Rheni, bearb. v. Steiner. I. die röm. Inscriptionen des oberrhein. Gebietes. II. die des niederrhein. Gebietes, nebst Anhang u. Reg. 2 Bde. Darmst. 837. (fl. 10. 30 fr.)
- 4325 Creuzer, Symbolik und Mythologie der alten Völker, besonders der Griechen. 2te Auflage im Auszuge von Moser. Darmst. 822. (Thlr. 4.)
- 4326 ——— Abriss der römischen Antiquitäten. 2te verm. u. verbess. Ausgabe. Ebd. 829. (Thlr. 2. 10 Sgr.)
- 4327 ——— Zur Geschichte altrömischer Cultur am Oberrhein und Neckar. Mit Vignetten u. 1 Karte. Ebd. 833. (25 Sgr.)

### Sprachwissenschaft.

Alt-englische und alt-französische Literatur.  
Glossarien.

- 4328 Wachter, glossarium germanicum contin. originis et antiquit. totius linguae germanic. et omnium pene vocabulor. vigentium et desiderorum. 2 voll. Lipsiae 737. Folio, Schweinsledrbd.

- 4329 Schilter, thesaurus antiquitatum Teutonicarum, ecclesiasticarum, civilium, litterarium, 3 voll. (Tomus III. Glossarium Teutonicum continens.) Ulmae 728. Sehr schönes Exemplar in Franzband.
- 4330 Cavanagh, la découverte de la science des langues, trad. de l'angl. par l'auteur et Joubert. 2 vols. gr. in-8°. Paris 844.
- 4331 Daviers, Dictionnaire franç. et grec vulgaire. gr. 8°. Constantinopel 847.
- 4332 Egger, Appollonius Dyscole. Essai sur l'histoire des théories grammaticales dans l'antiquité. Paris 854. (Francs 7.)
- 4333 Dictionnaire de l'Académie française. Dernière édition. 2 vols. en un. Bruxelles 845. gr. in-4°.
- 4334 Complément du dictionnaire de l'Académie française, publié sous la direction d'un membre de l'Académie française par Louis Barré et Narc. Landois, avec la coopération de MM Bardin, Boileux, de Bonnechose etc. Ib. 838/43. gr. in-4°. (1082 pages.)
- 4335 Dictionnaire classique franç.-allemand et allemand-français. Classisches deutsch-franz. u. franz.-deutsches Wörterbuch. 2 Theile. Straßburg 832. gr. 8°.
- 4336 Boiste, Dictionnaire universel de la langue franç. avec le latin et les étymologies par Ch. Nodier. 8me éd. Paris 834. 4°.
- 4337 Hendchel, Dictionnaire des langues Française et Allemande. Ouvrage adopté par l'université. 2 Tom. en 4 vols. Paris 839. Lex. 8°. (Frcs. 30.)
- 4338 Bonivard, avis et devis des langues, traité de philologie composé en 1563 par François Bonivard. Paris 849.
- 4339 Raynouard, Lexique Roman, ou dictionnaire de la langue des Troubadours comparée avec les autres langues de l'Europe latine, précédé de nouvelles recherches historiq. et philologiq., d'un résumé de la grammaire Romane, d'un nouveau choix de poésies des Troubadours etc. 6 vols. gr. in-8°. Paris 836/44. Subscriptionspreis 90 Frs.
- 4340 Bruce-Whyte, histoire des langues Romanes et de leur littérature depuis leur origine jusqu'au XIV. siècle. 3 vols. Paris 841. (30 Frcs.)
- 4341 Diez, la poésie des troubadours; trad. et annotées par F. de Roisin. Paris 845. (Frcs. 7. 50 Ct.)
- 4342 De Laveleye, Histoire de la langue et de la Littérature Provençales. Bruxelles 845. Lex. 8°.
- 4343 Mahn, die Werke der Troubadours, in provenzalischer Sprache, mit einer Grammatik und einem Wörterbuche. 1r Band. Berlin 846.
- 4344 Diefenbach, Dr. L., Mittellateinisch-hochdeutsch-böhmisches Wörterbuch. Nach einer Handschrift v. J. 1470 herausgg. und mit Zusätzen versehen. Frankfurt 847. (21 gGr.)

- 4345 Diefenbach, Dr. L., über die jetzigen romanischen Schriftsprachen, die spanische, portugiesische, rätio-romanische, französische, italienische u. dakoromanische, mit Vorbemerkk. über Entstehung, Verwandtschaft etc. Leipzig 831. gr. 4°.
- 4346 ——— Celtica. 2 Bände in 3 Abtheil. I. Sprachliche Documente zur Geschichte der Kelten. II. 1. u. 2. Versuch einer genealog. Geschichte der Kelten. Stuttgart 839/40. gr. 8°. (Zblr. 6. 26 Nr.)
- 4347 Ulfilas. Veteris et novi Testamenti versionis Gothicae fragmenta quae supersunt ad fid. codd. castigata, latint. donata, adnot. critic. instruct. c. glossario et grammatic. ling. gothic. ed. Gabelentz et Loebe. 2 voll. c. 3 tab. Lipsiae 843—46. 4°. (Rtblr. 16.)
- 4348 Lye, Dictionarium saxonico- et gothico-latinum; accedunt fragmenta versionis Ulphilanae, nec non opuscula anglo-saxonica; edidit, nonnullis vocabulis auxit, plurimis exemplis illustravit et grammaticam utriusque linguae praemisit Owen Manning. 2 volumina. Londini 772. Folio. Schönes Exemplar dieses seltenen Werkes. Franzband.
- 4349 Skeireins Aivaggeljons thaireh Johannes. Auslegung des Evangelii Johannis in gothischer Sprache. Aus römischen und mailändischen Handschriften, nebst latein. Uebers., belegend. Anmerkung, geschichtl. Untersuchung, gothisch-lateinischem Wörterbuche u. Schriftproben, erlesen, erläut. und zum erstenmal herausgg. v. Prof. Dr. Maßmann. München 834. gr. 4°.
- 4350 Winning, a manual of comparative philology, in which the affinity of the Indo-European languages is illustrated and applied to the primeval history of Europe, Italy and Rome. London 828. 8°. (9 sh.) Ersentbd.
- 4351 Gaelic Dictionary, Dictionarium Scoto-Celticum; a dictionary of the Gaelic language, compiled and published under the direction of the Highland Society of Scotland. 2 vols. Edinb. 828. 4°. (£ 7. 7 sh.) Sarsenetband, unbeschnitten.
- 4352 Armstrong, Gaelic Dictionary, in two parts: Gaelic and Engl. and Engl. and Gaelic. With an appendix of ancient names and a new Gaelic Grammar. London 825. 4°. (£ 3. 13. 6 d.)
- 4353 Whiter, Etymologicon universale, or, universal etymological, with illustration drawn from various languages: The Teutonic dialects, English, Gothic, Saxon etc. The Celtic dialects, Galic, Irish etc. The dialects of the Slavonic, Russian etc. etc. 3 vols. Cambr. 822—25. 4°. (£ 6. 6 sh.) Carton. unbeschn.
- 4354 Halliwell, a dictionary of Archaic and provincial words, obsolete phrases, proverbes and ancient customs, from the fourteenth century. 2 vols. 2d ed. Lond. 852. Ersentbd.

- 4355 Caedmon's des Angelsachsen biblische Dichtungen. Hrsgg. von K. W. Bouterwek. 2 Bände. (I. Angelsächs. Text. II. Angelsächs. Glossar.) Elberfeld 849—51. (Rthlr. 4.)
- 4356 Honorat, dictionnaire provençal-français ou dictionnaire de la langue d'Oc, ancienne et moderne, suivi d'un vocabulaire français-provençal. 2 vols en 4 parties. Digne 846—49 4°.
- 4357 Mosblech, Vocabulaire Océanien-Français et Français-Océanien des dialectes parlés aux Iles Marquises, Sandwich, Gombier etc. Paris 843. (6 frs.)
- 4358 Glossaire topographique de l'ancien Cambresis suivi d'un recueil de chartes et diplomes pour servir à la topographie et à l'histoire de cette province avec annot. et remarques par Le Glay. Avec 2 cartes. Cambrai 849.
- 4359 Tarbe, recherches sur l'histoire du langage et des patois de Champagne. 2 vols. gr. in-8°. Reims 851. (16 frs.)
- 4360 Coquillard, Guillaume, oeuvres. 2 vols. gr. in-8°. Reims 847. grand papier. (32 frs.)
- 4361 Le Roman d'Aubery le Bourgoing. Reims 849. (8 frs.)
- 4362 Vitry, Phil. de, Oeuvres. Reims 850. (8 frs.)
- 4363 Poètes et romanciers de la Lorraine par le Comte de Puymaigre. Paris 848.
- 4364 La chronique de Rains, publ. sur le Mst. unique de la biblioth. du Roi par L. Paris. Paris, Techener, 837.
- 4365 Romans historiques Bretons, publ. par E. Menard. Livr. I: Pen-March, Livr. II: Budic-Mur marine du XIVe siècle. 2 vols. Ens. 3 vols. Paris 834/35. (22 frs.)
- 4366 Corradini, chants du Danube. Paris 841.
- 4367 Poésies de Marguerite-Eléonore Clotilde de Vallon-Chalys, depuis Madame de Surville, poète Français du XVe siècle. Publ. par Ch. Vanderbourg. 2 vols avec fig. Paris 824-27.
- 4368 Chansons Tourquennoises. Etrennes Tourquennoises, ou recueil de chansons, facétieuses et plaisantes, sur le Tourquennois par F. de Cottignies. 2 vols avec fig. Tourcoing s. a. 12°.
- 4369 Oeuvres de P. Godolin, précédés d'une biographie de Godolin, de son éloge, prononcé en 1808, et d'études histor. et littéraires sur les dialectes méridionaux. Avec traduction littéraire en regard; par Cayla et Cléobule-Paul. Avec 15 planches. Toulouse 843. gr. in-8°. (14 frs.)
- 4370 Barzac-Breiz: Chants populaires de la Bretagne, recueillis et publiés av. une traduction française, des arguments, des notes et les mélodies originales, par Hersant de la Villemarqué. 4e éd. augm. de 33 nouv. ballades historiques. 2 vols. Paris 846.
- 4371 Legrand d'Aussy, fabliaux ou contes, fables et romans du XIIe et du XIIIe siècle. 3me édition consider. augmentée. 5 vols. avec 18 belles gravv. Paris 829. gr. in-8°. Papier vélin. (90 frs.)

- 4372 Nouveau recueil de Contes, Dits, Fabliaux et autres pièces inédites des XIIIe, XIVe et XVe siècles, pour faire suite aux collections de Legrand d'Aussy, Barbazan et Méon, mis au jour pour la première fois par Ach. Jubinal. 2 vols. Paris 839/42. gr. in-8°. (16 fres.)
- 4373 Les Noels Bourguignons de Bernard de la Monnoye (Gui-Barôzai) publiés pour la prem. fois avec une traduction littérale en regard du texte Patois et précédés d'une notice sur la Monnoye et de l'histoire des Noëls en Bourgogne par F. Fertault. Paris 842.
- 4374 Altfranzösische Lieder und Leiche aus Handschriften zu Bern und Neuenburg. Mit grammat. und literar-histor. Abhandlungen von Wackernagel. Basel 846. gr. 8°.
- 4375 Des-Yveteaux, Vavquelin, oeuvres poétiques annot. et publ. par Prosp. Blanchemain. Paris 854.
- 4376 Dinaux, Arthur, les Trouvères Artésiens. Paris 843 gr. 8°.
- 4377 Tristan; Recueil de ce qui reste des poëms relatifs à ses aventures; composés en François, en Anglo-Normand et en Grec, dans les XII. et XIII. siècles, publié par Francisque Michel. 3 vols, London, Pickering, 835—39. (£ 2.) Srsntbd.
- 4378 Oeuvres de Maître François Villon, corrigées et complétées d'après plusieurs Mss. qui n'étaient pas connus; précédés d'une mémoire, accomp. de leçons diverses et de notes, par Promsault. Paris 832. gr. in-8°.
- 4379 Mystère de Saint-Crespin et Saint-Crespinien, publié pour la première fois d'après un Ms. conservé aux archives roy. par Dessalles et Chabaille, orné d'un facsimile. Paris 836. gr. in-8°. (14 francs.)
- 4380 Mary-Lafon, histoire politique, religieuse et littéraire du Midi de la France depuis les temps les plus reculés jusqu'à nos jours. 4 vols. gr. in-8°. Paris 845. (32 francs.)
- 4381 Le Roman du Rénard, publié d'après les manuscrits de la bibliothèque du Roi, des XIIIe, XIVe et XVe siècles par Meon. 4 vols. avec figures. Paris 826. gr. in-8°. (40 francs.)
- 4382 Supplément au Roman du Rénard, publié d'après les manuscrits des bibliothèques du Roi et de l'Arsenal, avec variantes et corrections par Chabaille. Avec facsimile. Paris 835. gr. in-8°. (10 francs.)
- 4383 Les romans du Renard examinés, analysés et comparés, d'après les textes manuscrits les plus anciens, les publications latines, flamandes, allem. et françaises, précédés de renseignements généraux et accompagnés de notes et d'éclaircissements philologiques et littéraires par Rothe. Paris 845. gr. in-8°.
- 4384 Le livre du très chevalereux Comte d'Artois et de sa femme fille au Comte de Boulogne publ. d'après les Mss. et pour la prem. fois. Avec figures. Paris 837. 4°.